

1895-12-23

SENDER

R.S. Sønder

RECIPIENT

Joakim Skovgaard

FACTS

Document type:
Letter

Sender's location:
Mandø

Mentioned locations:
Mandø
Ribe
København

Archive:
Mappe 88 nr. 30

TRANSCRIPTION

[Besvaret 29-12-95]

Mandø den 23/12 1895

Hr. Maler Skovgaard!¹

Herved vil jeg meddele Dem at Alterbilledet i Dag er blevet afsendt herfra og haaber jeg at De snart maa modtage det i god behold. Kassen var jo temmelig stor men vi afstøttede saa Maleriet dels med Killer af Træ og dels med Hø indviklet i Papir og jeg haaber nu at Indpakningen vil vise sig at være tilfredsstillende. Vejret var godt da den blev afsendt herfra og Transporten til Ribe foregik i Fjedervogne. Gid Billedet nu maa komme i god Behold til ●2● Bestemmelsesstedet. Udgifterne ved Forsendelsen, som De vel skal bestride ved jeg ikke om vi skal lad være til Copien ankommer, da der saa formodentlig bliver lidt mere, Fragten |1,70| af Kassen pr Bane er 1 Kr. 70. fra Ribe |1|og hertil 1 Kr. Hvor meget det koster For |2,|at faa den transporteret til Ribe ved jeg ikke men antager 1-2 Kr. desuden har et Par Mand foruden Kirkeværgeren hjulpet 1 Par Timer med at faa Billedet ud og indpakket. Fragten af Billedet til Kjøbenhavn pr Bane er ikke betalt. Den af Dem omtalte Fals [tegning] er 5/8 Tommer, men jeg antager at der ved Træfladens Tildannelse maa tages lidt hensyn til at denne er fuldstændig tør og derfor vil udvide sig lidt naar den kommer i vort fugtige Vejrlag. Desuden har der ogsaa været paa Omtale●3● at faa Rammen lidt bedre samlet i Hjørnerne, derved vil Rammen muligvis blive en lille smule mindre og dette burde vel gøres inden Billedet skal males da Maalerne saa vist i det hele vil blive en lille smule mindre. Maa jeg saa til Slutning takke Dem for Deres venlige indbydelse til at besøge Dem naar vi kommer til Kjøbenhavn, det kunde jo være at vi tager Dem paa Ordet. Men det er ikke hvert Aar vi kommer til Kjøbenhavn, kommer man først til Mandø er den ikke saa let at komme fra. Nu vil jeg saa slutte med Ønsket om at Billedet maa komme godt til Kjøbenhavn, samt ønsket om en velsignet Julefest og endelig hilses De fra Deres

R.F. Sønder²

[grunde Rohdes³ plade]

¹ Hr. Maler Skovgaard!

² R.F. Sønder

³ rohde

betjent 29-12-95.

Mandi den 23/12 1895

Mr. Mester Thøgersaardi

Hermed vil jeg meddele Dem
at Altetilløbet i Dag er blevet
afsendt herfra og haaber jeg at De
snart maa modtage det i god
Behold. Bussen var jo temmelig
stor men vi opstilleder nu Malt.
riet dels med Høller af Fod og
dels med de indviklet i Papir og
jeg haaber nu at Gud og Mennesker
vil vise sig at være tilfredsstillende.
Dagene var godt da der blev afsendt
herfra og Frøensplanter til Høst for
gik i Fjædervejen. God Behold
nu maa komme i god Behold til

Postens indløb, stødte. Udgifterene ved
Forsendelsen, som De vel skal bestride,
ved jeg ikke om vi skal have været til
Lipsien og Kamenitz, da der saa for-
mødelig bliver lidt mere, Fragten
af 170 af Hosen for Basse er 1 Kr. 80. fra Rila
1, og her til 1 Kr. Der er dog det korteste
4, at for den transport til Rila ved jeg
ikke man antager 1-2 Kr. deruden
har et Par skand foruden tilskud,
gerne hjulpet 1 Par Færre med at
for Rilledet ved og indpakket. Frag-
ten af Rilledet til Hohenheim for Basse er ikke
betalt. Der af Døren antalte Falsk er
5/8 Tønner, men jeg antager at der ved
Forsendelsen Fildæmningerne er taget lidt
derfor til at der er en fuldstændig til
og derfor vil vide sig lidt mere den
Kamenitz i vest frugtige Vejrs. Der-
uden har der og saa været for Omstede

at for Noemenen lidt bedre samlet
- i Elgæsne, derved vil Noemenen nu
lige vil blive en lille Smule mindre og
dette kunde vel gøres inden R. Phobet
skal males de Maaske saa vist
i det hele vil blive en lille Smule mindre.
Har jeg saa til Flerting told Daen for Dore
venlig, end bydele til at besige Daen nu
vi kommer til Gjæbenhavn, det kunde
gaa over at vi tager Daen for Ordet,
men det er ikke læst da vi kommer
over til Gjæbenhavn, kommer man
først til Maade, og den Maade saa let at
komme fra. Nu vil jeg saa slutte med
Forsat om at R. Phobet er en kære gæst
til Gjæbenhavn, samt Forsat om en velignet
Julefest, og endelig til den Daen for Dore

R. J. Pönder

Freunde Rodsblade

SKOVGAARD-MUSEET
Mappe 88 Nr. 20